

แบบฟอร์มการนำเสนอสรุปข่าวต่างประเทศรายวัน

วันที่ ๑๕ พฤศจิกายน ๒๕๕๒
ผู้ปฏิบัติงาน นายชชาติ พุดเพ็ง
ตำแหน่ง เจ้าหน้าที่วิเคราะห์ ๕
กลุ่มงาน ภาษาสเปน เยอรมัน และอาหรับ

เนื้อหาข่าวโดยสรุปของกลุ่มประเทศอาหรับ

ศาลนิวยอร์กจะพิจารณาคัดสิน ๕ ผู้ต้องหาเหตุการณ์ ๑๑ กันยายน

ผู้ถูกกล่าวหาในคดีวางแผนโจมตีตึกเวิร์ลเทรดเซ็นเตอร์จำนวน ๕ คนซึ่งปัจจุบันถูกคุมขังอยู่ในสถานกักกันอ่าวกวนตานาโมจะถูกนำตัวขึ้นศาลที่นิวยอร์กเพื่อฟังคำตัดสินตามกำหนดการณ์ที่รัฐบาลภายใต้การนำของประธานาธิบดีบารัค โอบามาได้เคยให้ข่าวไว้เมื่อสัปดาห์ที่ผ่านมา ซึ่งกระแสนี้ทำให้มีทั้งผู้เห็นด้วยและไม่เห็นด้วย โดยเฉพาะอย่างยิ่งกระแสนี้มาจากวุฒิสภาที่ต้องการให้มีการแก้ไขเปลี่ยนแปลงมติของรัฐบาล เพราะไม่ต้องการให้ใช้มาตรการนิวยอร์กเป็นสถานที่ในการอ่านคำตัดสิน เพราะเกรงว่ามาตรการนิวยอร์กจะกลายเป็นเป้าโจมตีของขบวนการก่อการร้ายอีก

กระแสนี้เกิดขึ้นในช่วงที่วุฒิสภาสหรัฐอเมริกาได้พิจารณาร่างแก้ไขเปลี่ยนแปลงการเบิกจ่ายงบประมาณของกระทรวงกิจการทหารผ่านศึกซึ่งเสนอโดยวุฒิสมาชิกเจมส์ อินโฮฟ โดยมีเนื้อหาบางส่วนระบุว่าห้ามใช้งบประมาณเพื่อสร้างหรือตัดแปลงสถานคุมขังในพื้นที่หนึ่งพื้นที่ใดของสหรัฐอเมริกาเพื่อการกักกันหรือคุมขังนักโทษจากสถานกักกันอ่าวกวนตานาโมไม่ว่าจะมีสถานะชั่วคราว หรือถาวร ล่าสุดประธานวุฒิสภาได้ออกมาปฏิเสธว่าจะมีการแก้ไขเปลี่ยนแปลงร่างกฎหมายดังกล่าว ซึ่งในขั้นตอนการรับหลักการปรากฏว่ามีคะแนนเสียงไม่เห็นด้วย ๕๗ เสียง ต่อ ๔๑ เสียง อย่างไรก็ตามหากมีการแก้ไขเปลี่ยนแปลงกฎหมายฉบับนี้ โดยผ่านการเห็นชอบจากวุฒิสภาด้วยคะแนนเสียงข้างมาก กฎหมายดังกล่าวย่อมมีผลบังคับมิให้ศาลใดในสหรัฐอเมริกาพิจารณาคัดสินผู้ถูกกล่าวหาจำนวน ๕ คน ในคดีดังกล่าว และในขณะเดียวกันจะไม่อนุญาตให้เคลื่อนย้ายผู้ถูกคุมขังที่เหลืออยู่ในสถานกักกันอ่าวกวนตานาโมไปยังสถานที่อื่น ๆ อย่างไม่รัฐะตากรรมโดยไม่มีการตัดสินตามที่ได้แจ้งข้อกล่าวหา ส่วนรัฐมนตรีว่าการกระทรวงยุติธรรมสหรัฐอเมริกาได้ให้สัมภาษณ์กับสื่อว่าผู้ถูกกล่าวหาทั้ง ๕ คนจะถูกนำตัวมาขึ้นศาลซึ่งอยู่ทางใต้ของเมืองแมนฮัตตันใกล้ ๆ กับที่ตั้งของตึกแฝดเพื่อรับฟังคำตัดสินในคดีดังกล่าว

ที่มา: <http://www.alriyadh.com/2009/11/19/article475324.print>

ผู้ตรวจทาน นายชัยวัฒน์ สืบสันติวรพงศ์ ผู้อำนวยการกลุ่มงานภาษาสเปน เยอรมัน และอาหรับ